

# Visitation rights (régimen de visitas)

<b>Término</b>	Visitation rights
<b>Idioma</b>	Inglés (Estados Unidos) (214)
<b>Área Especialidad</b>	Ciencias Sociales (405)
<b>Disciplina</b>	Derecho (513)
<b>Temática</b>	divorcio
<b>Definición del término</b>	Refers to the legal framework establishing the right and schedule by which a custodial parent, or other person with legally recognized interest (such as grandparents or other relatives), may maintain contact with a minor child with whom they do not reside. This includes the specific terms, conditions, frequency, duration, and location of visits, as well as provisions for communication between visits (telephone, video calls, correspondence).
<b>Fuente / Autor (del término)</b>	Black's Law Dictionary. (2019). Visitation rights; Parenting time. (11th ed.). Thomson Reuters.
<b>Contexto del término</b>	In common law jurisdictions, the terminology has evolved from "custody and visitation" toward more neutral terms reflecting shared parenting philosophies. The United States increasingly uses "parenting time" rather than "visitation" to avoid the connotation that the non-residential parent is merely a visitor in the child's life.
<b>Fuente / Autor (del contexto)</b>	Uniform Child Custody Jurisdiction and Enforcement Act, Unif. Law Comm'n (1996).
<b>Equivalente en español</b>	régimen de visitas

<b>Categoría gramatical</b>	Nominal (221)
<b>Variante de traducción</b>	derecho de visita
<b>Información geográfica de la variante en español</b>	México (Mex.) (192)
<b>Definición del término en español</b>	Es la estructura que señala cómo y cuándo el padre o madre que no obtuvo la custodia de sus hijos, puede convivir con el menor dentro del contexto de separación.
<b>Fuente / Autor (del término en español)</b>	Régimen de visitas y convivencias. (2020, octubre 1). Conceptos Jurídicos. <a href="https://www.conceptosjuridicos.com/mx/regimen-de-visitas/">https://www.conceptosjuridicos.com/mx/regimen-de-visitas/</a>
<b>Contexto del término en español</b>	El régimen de visitas puede ser solicitado o acordado por ambos progenitores con la finalidad que quien no tenga la guarda y custodia pueda estar al pendiente de sus hijos y/o hijas, convivir con ellos(as), y dar continuidad a sus relaciones familiares y a su vínculo afectivo, respetando así el derecho de niños, niñas y adolescentes a vivir en familia, siempre y cuando esto sea posible y no afecte el desarrollo integral de las personas menores de edad.
<b>Fuente / Autor (del contexto en español)</b>	Comisión Nacional de los Derechos Humanos (s.f.). Visitas y convivencias. <a href="https://www.cndh.org.mx/sites/default/files/doc/Programas/Ninez_familia/Matrimonios_y_visitas-convivencia.pdf">https://www.cndh.org.mx/sites/default/files/doc/Programas/Ninez_familia/Matrimonios_y_visitas-convivencia.pdf</a>
<b>Comentarios</b>	En ocasiones (sobre todo en el contexto estadounidense) el término "visitation" puede traducirse como "visitación" sin embargo se recomienda mejor optar por "régimen de visitas" puesto que es una figura jurídica utilizada con más frecuencia en el contexto legal mexicano.